

Пам'ятайте
про
Україну!

СВОБОДА

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК



SVOBODA

UKRAINIAN DAILY

Редкація і Адміністрація:
"Svoboda", 30 Montgomery St.
Jersey City, N.J. 07302
Телефони: (201) 434-0237
(201) 434-0807
(212) 227-4125
УНКОС: (201) 451-2200
(212) 227-5250

РІК LXXXIX.

Ч. 107. ДЖЕРСІ СІТІ ІНЮ ЙОРК. ЧЕТВЕР, 10-го ЧЕРВНЯ 1982

ЦЕНТІВ 25 CENTS

JERSEY CITY and NEW YORK, THURSDAY, JUNE, 10, 1982

No. 107.

VOL. LXXXIX.

В ТОРОНТО ВІДБУВСЯ

8-ий З'їзд УРДП

Торонто, Онт. (В.Б.). — Тут, у приміщенні Інституту Св.Володимира, в дні 29-30-го травня, відбувся 8-ий Ювілейний З'їзд Української Революційно-Демократичної Партії з участю делегатів від крайових організацій УРДП з Австралії, Англії, Бельгії, континентальної Європи, ЗСА та Канади. Представник крайової організації в Аргентині не зміг взяти участі в З'їзді з причин воєнного стану в тій країні.

Дводенними нарадами проводила Президія в складі: ред. Василь Онуфрієнко з Австралії — голова; Іван Чавро з Англії та Федір І. Федоренко із ЗСА — заступники голови; Василь Дзюбенко з Канади та Олександр Скаба з Бельгії — секретарі.

З нагоди З'їзду, що відзначає 35-ліття існування партії, одержано численні писемові та усні привітання від установ ДЦ УНР, українських Церков та громадсько-політичних організацій.

З'їзд розпочав свої наради молитвою, яку виголосив о. митрофорний протоієрей Дмитро Фотій. Писемно працює З'їзд з доручення Блаженнішого митрополита Андрея благословив і привітав голову консисторії УПЦ в Канаді о. д-р митрофорний протоієрей Григорій Удод, голова консисторії, підкреслюючи, що "УРДП — це особлива частина українського зорганізованого суспільства у вільному світі, це та частина, членство якої виростало і гуртувалося в жорстких умовах панування над нашим народом безбожного московського червоного імперіалізму з його засобами масового нищення духовного й фізичного життя українського народу. Членство УРДП особливо відомі

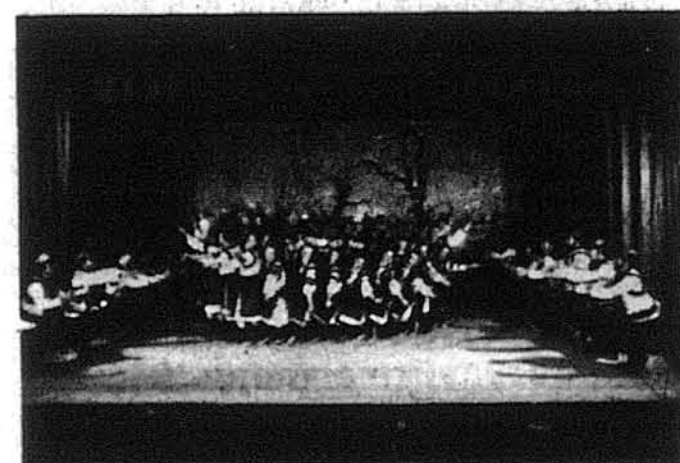
жертви, понесені нашим народом впродовж останніх 65 років поневолення України, бож вони самі були часто тими жертвами або ними є їхні рідні, близькі і приятелі ще й тепер".

Протягом двох днів наради учасники З'їзду обговорили та вирішили справи організаційного й світоглядно-політичного характеру. Заслухано звітну доповідь головною секретаря УРДП проф. д-ра Миколи Степаненка й співдоповіді членів секретаріату, інформації делегатів крайових комітетів, звіти Партійного суду та Контрольної комісії. Після дискусії на внесок Контрольної комісії уступачому Секретаріатові ухвалено абсолютною, а на окремий внесок виведено подяку за пророблену працю, що її оцінено як дуже добру.

В перший день наради делегати заслухали дві доповіді: ред. В. Онуфрієнка — "Революційна демократія і наша сучасність" та ред. Володимира Біляєва — "УРДП і світ, в якому вона діє". Другого дня делегати заслухали доповіді Валентина Роман — "Жіночий рух в Україні" та звіти окремих комісій, затвердили додаток до статуту про введення "Дорадої Раді Почесних Членів УРДП". З'їзд окремим постановою і грамотою відзначив працю головного секретаря УРДП проф. М. Степаненка та вручив ювілейні грамоти УРДП членам і симпатикам партії.

В суботу по полудню на З'їзд прибув президент УНР в екзилі Микола Лівіцький в супроводі голови Представництва ДЦ УНР на Канаду мгра М. Липовецького та новонайменованого державного секретаря (Закінчення на стор. 4)

Танцювальний ансамбль „Україна“ виступить на фестивалі в Нью Джерсі



Танцювальний ансамбль „Україна“ з Чикаго (фото вгорі) виступить в суботу, 19-го червня ц.р. у вечірній програмі Українського Фестивалю у Гарден Стейт Арте Центрі у Голмделі, Нью Джерсі. Квитки на цей Фестиваль можна набутти, телефонуючи вчорами від 6-ої до 9-ої години на число: (201) 470-0035.

Появилася платівка

„Мереживо кохання“

Джерсі Сіті, Н.Дж. — Видавництво „Хвилі Дністра“ у Клівленді, Огайо, випустило нещодавно нову платівку „Мереживо кохання“, награну у рекордовій студії при Ратгерському університеті в Ньюарку, Н.Дж.

Репертуар награних на платівці творів, складається з пісень трагічно загинлого композитора Володимира Івасюка та поезій Ліни Костенко.

Відома український громадський колектив артистка Чернівецького театру та співачка Євеліна Белюца виконує пісні — „Червона рута“, „Пісня буде поміж нас“, „Два перстені“, „Балада про мальця“ та інші. З поезій Л. Костенко до платівки ввійшли „Моя серце мабуть болітиме“, „Ти вчора поїхав...“ та тринадцять інших з останнього збірок Л. Костенко. Директор — Олександр Койфман



аранжер — Ігор Швачкін, він же й акомпанює співаків на різних інструментах, разом із Діном Россомабубоном. Знімки й оформлення — Гургеня Зарманова, технічне оформлення Чарлі Митчелла і Суги Гурра. Платівку можна набутти в українських крамницях або за замовляти у видавництві „Хвилі Дністра“, 2399 West 11th St. and Kenilworth Ave., Cleveland, Ohio 44113.

Кастро розвиває пропагандивну кампанію проти ЗСА

Гавана, Куба. — Використовуючи те, що конфлікт між Великою Британією і Аргентиною дещо підірвав престиж З'єднаних Штатів Америки в Латинській Америці, кубинський диктатор Фідель Кастро не тільки на конференції 94-ох неопределених держав, які недавно відбули свою чергову сесію в Гавані, але також при допомозі преси й інших засобів масової інформації, почав розвивати на широкій скальї пропагандивну кампанію проти ЗСА з намаганням ізолювати її від впливу в деяких центральноміамериканських країнах.

В останніх двох місяцях Гавана, з великого противника Аргентини, згідно її уряду, що знаходиться в руках військової хунти, перетворилася на великого приятеля, оферуючи при тому Аргентині допомогу зброєю, а у випадку потреби навіть військом.

Виступаючи на пресовій конференції, Кастро заявив, що в обличчя „британської агресії“ латиноамериканські країни ще ніколи так не були з'єднані, як тепер і тому вони становлять зараз велику потенційну силу. Це об'єднання наступило, мовляв, тепер, коли багато країн зрозуміли справжню загрозу „від американського й британського імперіалізму“. Кубинські офіційні речники думають, що рішення президента Рональда Регена стати по стороні Великої Британії у конфлікті за Фальклендські острови, зруй-

нувало ранішу американську концепцію міжамериканської спільноти із ЗСА системи, яка передбачала поборювання комунізму в цьому районі світу. На думку Кастро, багато країн зрозуміли, що фактична загроза не походить від комунізму, а від імперіалізму. „Щоб не сталося в останніх днях, тижнях чи місяцях, — заявив Ф. Кастро, — ЗСА не зуміють вже повернути до старих методів співпраці з країнами Латинської Америки“. Кубинський міністер закордонних справ Ізідор Мальмерка Пеолі заявив делегатам конференції, що тепер треба очікувати тільки „похоронів“ усіх догматів Вашингтону з країнами Латинської Америки і доктрини Монро.

Очевидно в очах комуністів і скрайньо-лівих елементів в Аргентині, що їх ніби то переслідують тепер уряд президента Леопольдо Гальтьєрі, Кастро виглядає зрадником, бо він звязав спількуватись з „дияволом“, — кажуть політичні спостерігачі. Кубинські пропагандисти однак роблять всі заходи, щоб унешкідливити таку опінію і кажуть, що така постава Куби потрібна була для удару по „американському імперіалізмі“. До поглиблення антагонізму між державами-учасницями конференції в Гавані чимало спричинився своїм виступом міністер закордонних справ Аргентини Нікадор Коста Мендес.

Появився новий

англо-український словник

Нью Йорк, Н.Й. — У видавництві Українського Термінологічного Центру в Америці саме закінчено друкування першої частини нового словникового видання. Це „Вибірковий англо-український словник з природознавства, техніки і сучасного побуту“.

Автором словника є Анатоль Вовк, член Філологічної Секції та Термінологічної Комісії НТШ. Видання це фірмує Товариство Українських Інженерів в Америці (ТУІА) та вищезазначений центр (УТЦА).

Новий словник, в основному, є доповненням, а подекуди виправленням до двох найпоширеніших англо-українських словників, а саме словника М. Подвезька та М. Балли (Київ, 1974) і словника М. Дяка та ін. (Лондон, 1979). Оpubлікована перша частина словника має 216 стор. і містить літери А—М. Вона є поширенням виправленням першоджерела оригінальної версії словника, яка була

друкована частинами минулими роками як додаток до журналу „Вісті українських інженерів“.

Друга частина словника (літери N—Z), вже частково надрукована у цьому ж журналі, буде згодом передрукована в такому самому форматі, завершуючи цілість праці.

Словник А.Вовка подає крім рекомендованих відповідників до англійських гасел також деякі підсоветські еквіваленти, яких не слід уживати, бо це порочить терміни чи зайві кальки російських термінів. Такі уживання, але нерекондовані відповідники відзначено в словнику від задовільних іншим шрифтом. Таким чином словник повинен бути помітним у відносини нашої мови й термінології.

Словник, ціною 8.50 дол. (1 дол. за пересилку), слід замовляти у НТШ, 13 W. 13th St., New York, N.Y. 10014.

Іспити з української мови

відбуваються у стейті Нью Йорк

Олбані, Н.Й. (М.Герещ). — Від кількох років українська мова середніх шкіл у стейті Нью Йорк має можливість складати іспити з української мови і за це отримувати три стейтові кредити, подібно, як вона отримує ці кредити за вивчення інших мов. Ці іспити можна брати лише у тих школах, які були наперед затверджені департаментом освіти стейту Нью Йорк. Донедавна таких шкіл було п'ять: „Гілдерленд“ біля Олбані, „Пенфілд“ біля Рочестера, „Ріверсайд“ у Баффало, „Академія св. Юри“ в Нью Йорку та „Крішчен Бродер“ — академія в Сиракузах. До цього числа долучилися цього року ще одна середня школа — „Равнада Веллі“ біля Союзівки, завдяки заходам Стефі Гаврилюк.

Учні інших середніх шкіл також можуть складати цей іспит, однак вони мусять просити директора своєї школи, щоб він звернувся до директора однієї з вищеподаних шкіл за дозволом учневі цей іспит взяти.

Формат іспиту з української мови подібний до формату іспитів інших чужих мов. Він складається з п'яти частин: першої — усної, та чотирьох письмових частин. Протягом минулого року, третя частина іспиту піддала ґрунтовним змінам, інші частини іспиту своєю формою подібні до іспиту з минулого року.

Цьогорічні іспити з української мови підготували викладачі Оксана Бакум, Дарія Якубович та голова Комісії підготовки іспитів при Шкільній Раді УКАА Михайло Герещ. Ці іспити вперше друкуються в друкарні, щоб вони мали вигляд іспитів інших чужих мов та щоб вони навіть

(Закінчення на стор. 4)

В ОН почалися дебати

над роззброєнням

Нью Йорк, Н.Й. — На початку цього тижня тут у Головному квартирі Об'єднаних Націй розпочалася п'ятиденна сесія Генеральної Асамблеї у справах роззброєння, що її відкрив під час короткої церемонії генеральний секретар цієї міжнародної організації Гавієр Перез де Куаря.

Країни так званого третього світу за всіма правдоподібностями домінуватимуть на цій сесії, не тільки перевагою своїх 157 голосів, але також своєю негативною поставою до продукції нуклеарної зброї для військових цілей. Генеральний секретар ООН звернувся також увагу, що подібна сесія Генеральної Асамблеї чотири роки тому домагалася зменшення нуклеарної зброї і міжконтинентальних ракет, але її заклик не знайшов повного розуміння в державах посідах атомової зброї і перегоно у цій нищівній зброї тривають до сьогодні.

На сесії виступатимуть також голови багатьох держав і прем'єри урядів між ними президент З'єднаних Штатів Амери-

ки Рональд Реген, який промовлятиме на цьому форумі 17-го червня; прем'єр-міністр шведського уряду Торбйорн Фальдін, прем'єр-міністр японського уряду Зенко Сокуї, президент Кипру Спірос Кипріану, міністер закордонних справ СРСР Андрей Громико, прем'єр-міністр Ізраїля Менахем Бегін, виступ якого можуть бойкотувати багато держав з огляду на ізраїльські акції в Лівані, під теперішню пору, та багатьох інших офіційних осіб.

Сесія ООН випадає, як кажуть політичні спостерігачі, якийсь незобов'язуючий документ, подібно, як це сталося чотири роки тому. Натомість багато шуму а може навіть матеріальної шкоди, принесуть численні масові маніфестації, до яких пригортаються деякі організації. Існує побоювання що ці маніфестації зручно використовуватиме московська агентура в ЗСА, бо хоч Москва сама посідає найбільший арсенал нуклеарної зброї, то вістря демонстрацій чомусь звернене в першу чергу проти ЗСА і країн НАТО.

У світі

БРИТАНСЬКИЙ ТЕЛЕВІЗІЙНИЙ КОРЕСПОНДЕНТ Майкл Ніколсон, який перебуває під теперішню пору на Фальклендських островах разом з британськими військовими частинами, інформує, що головне командування британського гарнізону на островах звернулося з апелем до аргентинців, щоб вони піддалися і вийшли з оточення без більших втрат в людях. Британський генерал Джеремі Мур, пов'язався радіомовним зв'язком з головним командиром аргентинських збройних сил, ген. Маріо Мендерезом і, живляючи еспанської мови, запропонував йому заперестати кровопролиття та оминути головний бивень, яка може стати трагічною для обидвох сторін. Ген. Мендерез не дав жадної відповіді на пропозицію ген. Мура, але щоденна преса в Буенос Айресі, покликуючись на достовірні джерела військової хунти написала, що Аргентина ніколи не заперестане змагу за приєднання Фальклендських островів до Аргентини, навіть тоді, якщо британські війська виграють бій за місто Стенлі.

ВІРМЕНСЬКА ТЕРОРИСТИЧНА ГРУПА ЯКА називає себе „командою справедливості проти вірменського геноциду“, застрелила із засідки чергового турецького дипломата, 40-річного Аркута Акбєя, і тяжко поранила його 39-річну дружину Надіде. Після виконаного атентату названа група призначила до злочини, кажучи, що атентат був помстою вірменів за тяжкі страждання їхніх земляків в Туреччині під час Першої світової війни.

РЕЧНИКИ ЗАХІДНОНИМЕЦЬКОЇ СОЦІАЛ-демократичної партії призналися в Бонні на пресовій конференції, що катастрофальна програма у провінційних виборах в Гамбургу обидвох коаліційних партій — соціалістичної і вільних демократів, може мати неспредбачені наслідки при формуванні програми дальшої співпраці і, у крайньому випадку, може довести до упадку теперішнього уряду канцлера Гельмута Шмідта. Віллі Брандт, голова соціал-демократичної партії заявив кореспондентам, що перемога християнських демократів, до речі перша в Гамбургу після Другої світової війни, вказує на зміну настанови виборців до політики теперішнього уряду, який мусять числитися з дальшими неуспіхами в майбутньому. Брандт однак переконаний, що проводить потерпілих обидвох партій і уряд в Бонні пороблять заходи, щоб конкретним потягненням, а зокрема ліквідацією безробіття і поліпшенням загального економічного стану, відвернути цю небезпеку.

В РИМІ, ПІД ЧАС ПЕРЕБУВАННЯ ТАМ президента Рональда Регена, трапився американським охоронником Президента прикий випадок. У хвилині коли мала прибути лімузіна з Р.Регеном, охоронники намагалися зупинити автомобільний рух біля урядового будинку. Але замість лімузіни з Регеном до урядової вілли під'їхав автомобіль з прем'єр-міністром італійського уряду Джуованні Спалоліні. Американські службовці, не знаючи італійського прем'єра, не дозволили йому вийти з автомобіля. Щойно після вияснення італійських чиновників прем'єрові „дозволено“ вийти з лімузіни і приготувитись до привітання американського Президента. Очевидно, відповідальні речники служби охорони перепросили італійського прем'єра за прикре непорозуміння.

РЕЧНИКИ ДЕРЖАВНОГО ДЕПАРТАМЕНТУ у Вашингтоні заявили, що Нікарагуа, не зважаючи на ранішні заяви президента Рональда Регена про відновлення переговорів між обидвома урядами, продовжує вести пропагандивну кампанію проти З'єднаних Штатів Америки. З Пентагону також повідомили, що нікарагуаський патрульний човен обстріляв з автоматичної зброї американський гелікоптер, який виконував свою розвідувальну місію у міжнародних водах. Уряд ЗСА запропонував проти цього випадку і рівночасно перестеріг перед можливістю подібних випадків в майбутньому, які можуть мати неспредбачені наслідки.

ПРЕСОВІ АГЕНТСТВА ІНФОРМУЮТЬ, ЩО советський амбасадор до Аргентини Сергій Стріганов дуже часто тепер зустрічається з президентом Аргентини і головою військової хунти Леопольдо Гальтьєрі. Ніхто, крім найбільших дорадників президента, не знає про це саме говорять обидві сторони. Одні політичні спостерігачі кажуть, що в розмовах затронуто справу аргентинської пшениці, закуп якої невідійшло для аргентинського уряду стримава СРСР і тоді, коли ЗСА і країни Європейської економічної спільноти стосують санкції проти Буенос Айресу за Фальклендські острови; інші твердять, що Гальтьєрі домагається від СРСР доставки модерної зброї для аргентинської армії.

ІЗРАЇЛЬСЬКІ ВІЙСЬКА НА ПЕРЕДМІСТЯХ БЕЙРУТУ

Бейрут, Ліван. — Пресові агентства інформують, що ізраїльські танкові частини наблизилися на віддалі 15 миль до Бейруту, столиці Лівану, і що „армія“ Ясіра Арафата та всі інші парамілітарні частини й адміністрація Палестинської Визвольної Організації у прискіпшеному темпі покидають Бейрут, мабуть, побоюючись оточення міста ізраїльським військом і герметичного замкнення сухопутних шляхів.

У вчорашній битві, тобто у вівторок, 8-го червня, ізраїльтяни збили шість сирийських джетових літаків советського виробу MIG-21, захопили чергове укріплення ПВО, висадили в повітря відділення головної квартири палестинців на передмістях Бейруту і ще більше заглибилися в територію Лівану. Сирийці, як інформувє пресове агентство Ройтерса, не залишилися в боргу: вони авлаштують засідки на ізраїльські військові колонії, обстрілюють танкерні вози з артилерії, а танки з ракет і, також советського виробу базук. Крім того, кореспонденти звідують, що через лівансько-сирийський кордон проходять нові більш підкріплені військові частини Сирії, що означало б, що Сирія готується до більшої баталії з ізраїльським військом.

У Вашингтоні Державний департамент і Пентагон загурбовані останнім розвитком подій, тобто поглибленням кризи на Близькому Сході і поширенням боїв на Сирію, яка тісно пов'язана з Советським Союзом й іншими комуністичними державами східного блоку.

Також Ясір Арафат, залежний від доставки советської зброї, звернувся формально до уряду СРСР за допомогою. Покищо, кажуть політичні спостерігачі, Москва не зробила жадного видного зрозитнення, яке вказувало б на її zaangażованість у конфлікті на Близькому Сході, але не можна виключити, що у випадку поширення війни на інші арабські держави, доставка більшої кількості советської зброї стане необхідною.

У вівторок, 8-го червня, Рада Безпеки Об'єднаних Націй, прийняла на спеціальній вечірній сесії спеціальну резолюцію, яка може, на думку багатьох дипломатів, стати початком усунення Ізраїля з цієї міжнародної організації. Резолюція ООН вимагає негайного припинення боїв в Лівані і відтягнення усіх ізраїльських військових частин з тієї країни. Державний секретар ЗСА Александер Гейґ заявив кореспондентам у Лондоні, Велика Британія, що президент Рональд Реген, почерез репрезентанта американського Уряду на Близькому Сході Филипа Габіба, добивається припинення боїв. Відповідаючи на запитання кореспондентів, Гейґ заперечив поширювані вістки, що ніби то Уряд ЗСА планує здержати доставку зброї до Ізраїля, якщо ізраїльський уряд не пристосується до вимог резолюції ООН і настоюватиме Вашингтону. Очевидно, амбасадор ЗСА до ООН Джин Кіркпатрик, яка наклала вето проти резолюції ООН із засудженням Ізраїля, в той час, як інші члени Ради Безпеки голосували „за“, заявила, що Уряд ЗСА робить усі заходи, щоб зупинити бої в Лівані і що президент Р.Реген уважає засуджуючу резолюцію поганою тактикою у політиці. Арабські дипломати погрозили, що вони тепер, не бачучи іншого виходу, домагатимуться скликання спеціальної сесії Генеральної Асамблеї, де вони, напевно, матимуть більшість, щоб засудити, або навіть виключити Ізраїль з ООН.

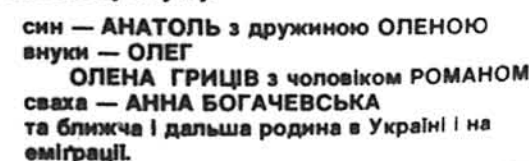
В Єрусалимі прем'єр-міністр ізраїльського уряду Менахем Бегін звернувся формально до президента Сирії Гафеза ель-Асада з проханням наказати своїм частинам, щоб вони не входили в бої з ізраїльським військом, бо Ізраїль не бажає собі війни з Сирією, але з іншими арабськими державами. Він веде тільки війну проти ПВО, згідно її військових частин, розташованих в різних місцях Лівану.

В Америці

ЛІДЕРИ ЦИВІЛЬНИХ ПРАВ, ЯКІ ПРОДОВЖУЮТЬ боротьбу за цілковите зрівняння в правах чорних американців з білими, тобто всі спадкоємці забитого в 1968 році в атентаті пастора Мартіна Лютера Кінґа, лавреата Нобелівської нагороди миру, оголосили в понеділок, 7-го червня, що у Вашингтоні вони хочуть „збудувати місто шатер“ на знак такого „міста“, що було тут у 1968 році і називалося „Воскресле місто“. Президент Південної християнської провінційної конференції, яку очолював корис пастор Кінґ, священник Джозеф Е. Ловері, хоче щоб це „місто з шатер“ було готове на 23-тє червня, коли до столиці ЗСА домаршують чорні демонстранти пішки, які вийшли з Алабами ще 6-го лютого в кількості від 50 до ста осіб. Вони прямують до столиці, щоб здраматизувати вимогу чорних американців до Уряду президента Регена не забувати про цивільні права і їм всіляко сприяти.

КАТОЛИЦЬКЕ НАСЕЛЕННЯ АМЕРИКИ ЗРОСЛО на 757,737 осіб в 1981 році, подає новий офіційний довідник Католицької Церкви, видаваний щороку в Нью Йорку, і воно становило 51,207,579 осіб в 1981 році, тобто понад 22 відсотки всього населення ЗСА. Але кількість католицьких шкіл, шпиталів і священників зменшилася. Згідно з довідником, у порівнянні з 1980 роком у році 1981 відбулося більше хрищен, всіх разом 982,586, і на вернулася на католицьку віру 92,861 особа. В ЗСА є 33 архидієцезії і 141 дієцезія Католицької Церкви, серед них перед веде Чикаго, де найбільше католиків (2,374,138), далі йде Лос Анджелес (2,303,560), Бостон (1,913,827) і Нью Йорк (1,839,000). Найбільше католицьке населення зросло в Тексасі, в містах Корпус Крісті та Браунсвілі, у Лос Анджелесі, Маямі та Дітроїті. В ЗСА є 710 католицьких шпиталів (на 19 менше, ніж у році 1980) і 10,086 католицьких шкіл різного рівня, на 96 шкіл менше, ніж рік перед тим.

ПОНАД ПІВМІЛЬЙОНА МОЛОДИХ ХЛОПЦІВ-американців, які досягли 18-го року свого життя і повинні за законом реєструватися у поборовій воєнній службі Америки, цього не зробили, і Уряд буде стосуватися проти них певні міри покарання за порушення цього закону. Але ще перед серйознішими кроками з боку Уряду, він хоче дати цим молодим людям останню можливість направити своє небажання чи недовіда. Усім цим юнакам ще раз Поборова служба вишле листи-пригадки, щоб вони зголосили до найближчого пункту рекрутування. Досі зареєструвалося без лишнього клопоту 7,5 мільйона юнаків. Непослух за законом за собою поведе судову відповідальність. Поборова служба подає також стан реєстрації по стейтах: найкращі відсотки є в Монтані, де зареєструвалося 97 відсотків молодих американців; у Нью Йорку — менше 86 відсотків, а в Каліфорнії — 83 відсотки.



В Торонто...

(Закінчення зі стор. 1)

жовного секретаря екзильного уряду УНР д-ра Т. Онуфрека.

В суботу ввечері делегати й численні гості були на вечорній зустрічі, де усі привітання висловили Президент УНР М. Лівницький, мгр М. Липовецький і в імені голови уряду УНР проф. д-ра Ярослава Рудницького, та проф. д-р Олег С. Підгайний від Інституту ім. Симона Петлюри.

У вчорашній розмовній частині зустрічі виступали солісти Соня Сахно і Віктор Шевель при фортепіановому супроводі Стефи Жовнір-Клос та учні-декламатори Андрій Сливка і Роксолана Мельник. Короткі поезії прочитали гості в Торонто, поети В. Онуфрієнко, В. Біляк та Й. Біло.

Присутні могли придбати різні видання УРДП за останніх 30 років. Другого дня Номінаційно-виборча комісія оголосила результати виборів до керівних органів УРДП на наступну каденцію: головним секретарем УРДП обрано ред. В. Біляка, що був одним кандидатом на це становище, 25 членів Центрального Комітету, 7 кандидатів, 7 членів Контрольної комісії та 7 членів Партиї суду. Трьом членам партії присвоєно звання „Почесного члена“, що радом творять 10-особову доповідь Раді, головою якої обрано проф. д-ра М. Степаненка.

Новообраний головний секретар УРДП ред. В. Біляк висловив коротку промову й запропонував З'їздові 13-особовий склад Секретаріату, який був прийнятий одностайно.

З'їзд нарад З'їзду була удекорована канадським і українським прапорами та прапорами УРДП, Легиону Симона Петлюри, СУЖЕРО й ДОБРУС-у та портретами незабутньої пам'яті основоположників і провідників УРДП Івана Багряного та Семени Підгайного.

Господарем З'їзду була канадська організація УРДП, очолена І. Карнаухом. Підготувала З'їзд Програмова комісія, що її очолював мгр О. Сосна.

Успішні зустрічі треба завдячувати Валентині Роман та іншим членам Жіночої Секції УРДП. З'їзд закінчив свою успішну працю відспіванням „Ще не вмерла Україна“.

Загроза...

(Закінчення зі стор. 2)

стратегії, хоч і як намагаються, але не в силі розв'язати самого найосновнішого питання: — Як на самому ділі слід контролювати есентаційний майбутній нуклеарний зудар — без огляду на те, якої засяжності будуть його дії, — починаючи від найменшого, чи пак „локального“, аж до вельтського і глобального включно?...

10-РІЧЧЯ МУЗИЧНОГО ДОШКІЛЛЯ

Ірвінгтон, Н.Дж. — В неділю, 20-го червня ц.р., о год. 3-й по полудні тут в гімнастичній залі церкви св. Івана Христителя при Сенфорд авеню відбувається відзначення 10-річчя музичного дошкільня при УМІ під проводом Марти Шлемкевич-Савицької. Буде поставлена казка-пантоміма „Цикр“, а потім буде зустріч з градуантами, перекуска і забава. Приймають вписи на наступний шкільний рік 1982-1983, тел. (201) 276-3134.

Д-р Б.Футей переобраний на голову УЗО в Клівленді

У п'ятницю, 21-го травня ц.р., у приміщенні Кредитівки „Самопоміч“ в Клівленді відбулися чергові Річні загальні збори місцевого Відділу УККА. Збори відкрив уступаючий голова д-р Б.Футей та попросив присутніх вставанням та хвилиною мовчання вшанувати пам'ять св. п. Лесі Кусяки, довголітньої секретарки Відділу УККА.

На Загальні збори зареєструвалося 42 делегати, представники організацій, членів Відділу УККА.

До президії Зборів, на виступі інж. Р.Возняка, вибрано одноголосно Степана Воляника на голову, Ольгу Дем'януху — заступником і П. Присяного — секретарем. Після прочитання порядку нарад та відчитання протоколу з минулорічних загальних зборів О.Дем'януху, президент запросив до звітання членів Управи.

Першим звітував голова д-р Б.Футей, який накреслив широку й всесторонню діяльність УЗО на терені метрополітального Клівленду, зокрема підкресливши дуже вдалі імпрези для відзначення Листопадового Чину, свята державності 22-го Січня та Шевченківських Роковин. Усім іншим товариствам при влаштуванні їхніх імпрез Відділ давав свій патронаж.

Зокрема УЗО-УККА разом з іншими організаціями з ініціативи та при допомозі огайського деканату під проводом отця М.Федорюка відбули величавий концерт на пошану Кардинала й Патріарха Йосифа з приводу 90-ліття з дня його народження та 65-річчя жертвенної праці в Христовому Винограднику.

Відзначено також 75-ліття широковідомого композитора, диригента-бандуриста маестра Григорія Китастого великим бенкетом, яким зійнявся Комітет, що складався з членів місцевого хору „Дніпро“, членів Капелі Бандуристів та представників церкви св. Володимира.

Рухливе студентське товариство ТУСМ, СУМ-А, Пласт та ОДУМ — перевели дуже успішно День Солідарності з українськими політичними в'язнями 12-го Січня, включно з прокламацією посади Клівленду Войновича цього дня — „Днем українського політичного в'язня“. Зокрема відмітив у своєму звітуванні голову Корпусу працю ТУСМ-у організуванням „Банку крові“ та веденням української радіогодини при Кейс Вестерні Різірв університеті.

На зовнішньому відтинку проведено цілий ряд акцій і зустрічей, а зокрема зустріч та спільна декларація з представниками клівлендського Жидівського Центру, спільні виступи на телебаченні та радіостанції ВЕРЕ, де д-р П.Мірчук та д-р Юрій Кульчицький дискутували та давали відповіді на

телефонні запитання радіослухачів у справах жидівсько-українських стосунків. При УЗО-УККА зорганізовано Комітет українського голокосту та оборони доброго українського імені який очолює д-р Ю.Кульчицький.

„Тиждень Поневолених Націй“ відзначено під час Фестивалю всіх етнічних груп з прокламацією посади міста, а також на протязі цілого тижня ведено відповідну радіопрограму на радіостанції ВЕРЕ, власником якої є наш приятель д-р Монолеску. УЗО-УККА бере також активну участь в Американському об'єднанні національностей, в провіді якої є теж голова Відділу УККА д-р Б.Футей.

За хворого секретаря здав короткий звіт голова й подав, що впродовж біжучого року відбуло 12 засідань Управи, протоколи з яких підписані головою і секретарем.

Потім звітував фінансовий референт, який подав, що за звітний рік до каси влинуло 11,771.33 дол., а видатків було 6,320.51 дол. Отже сальдо на день 18-го травня ц.р. вносить суму 5,450.82 дол.

Про стан молодіжних організацій та їхню діяльність звітував організаційний референт М.Почтар.

Заступник голови та референт УНФ інж. Р.Возняк звітнував про збірку УНФ та ствердив, що у порівнянні з іншими громадами плачуща вкладок до УНФ було задовільне. Щодо висоти кількості зібраних грошей на УНФ клівлендська громада стоїть тепер на сьомому місці.

З черги за Контрольну комісію звітував її голова Степан Воляник і ствердив з припущенням, що вся діяльність Управи Відділу є більш як задовільна, а все доповідство велось згідно з вимогами статуту.

Після короткої дискусії, на внесення Контрольної комісії Загальні збори одностайно одобрили діяльність Управи за звітний рік. Після ухвалення абсолютної резолюції, на внесення Номінаційної комісії, яку очолював мгр В.Ліщинський, до Управи УЗО-Відділу УККА обрано таких осіб: д-р Богдан Футей, голова; Р.Возняк, Мирослав Почтар, д-р Б.Раковський, мгр В.Ліщинський, мгр М.Почтар, М.Кордуба, Степан Кітка, Ю.Кошомбас, мгр І.Норка, д-р Ю.Кульчицький, д-р Б.Чепак, М.Попович та І.Фаріон — члени Управи. До Контрольної комісії обрано: С.Воляник — голова; д-р З.Голубець і інж. Г.Завадський — члени.

Перебраний голова д-р Б.Футей подякував за довіря та закликав усіх українську громаду продовжувати, як і дотепер, спільно працювати для нашої спільноти та української загальної справи.

Після вичерпання усіх точок програми голова президії закрив Загальні збори, побажавши новобраним членам Управи всіх кращих успіхів у майбутньому році.

B.C.I.

Проф. М.Дудра нагороджений почесним докторатом

Під час цьогорічних градаційних церемоній у травні ц.р. в Сейнт Франсіс коледжі в Лоретто, Па., проф. Михайло Дудра одержав почесний докторат гуманістичних наук. Це перший раз в історії цієї високої школи цей університет наділив свого професора почесним докторатом.

Проф. Дудра започаткував і очолював на протязі вже двадцяти років Школу Високих Студій (Graduate School) у ділянці промислово-робітничих відносин в Лоретто з філіями в Геррісбурзі і Пітсбурзі, Па.

Проф. Дудра одержав докторат права і суспільних наук в Українському Вільному Університеті та докторат політичної економії у Карловому університеті в Празі. Зараз після війни викладав якийсь час як доцент в УНПРА університеті та в Українській Високій Економічній Школі у Мюнхені. В Америці д-р Дудра був професором політичної економії у Стенфордському університеті в Огайо і в Лойола університеті в Лос Анджелесі, Каліфорнії, поки перенісся до Лоретто.

Михайло Дудра, уродженець Джерзі Сіті, був

знаний в 1930-х роках з його організаційної праці поміж лемками в Америці і Канаді, яку він переводив з рамени Лемківської комісії при „Просвіті“ у Львові. Він заложив Організацію оборони Лемківщини, яка нараховувала 50 відділів, та редагував її офіційний орган „Лемківський Дзвін“.

Н.Н.

Іспити...

(Закінчення зі стор. 1)

своєю виглядом підкреслювали учням рівнозначність української рідної мови з іншими європейськими мовами.

Іспити з української мови в стейті Нью Йорк заплановані на четвер, 24-го червня, від години 9-ої ранку до 12-ої опівдні. Висота оплати за іспит 5 доларів від учня; вона призначена на частинне покриття коштів друку цьогорічного іспиту. Зацікавлені мати додаткові інформації про цей іспит можуть звертатися на наступну адресу: Michael Heretz, 16 Vespero Ave., Albany N.Y. 12203. Tel. (518) 456-2119.

Літні курси Колегії св. Андрея у Вінніпегу

Літні курси української спадщини для молоді від 14-ти до 18-ти років життя відбудуться цього року від 3-го до 31-го липня в Колегії св. Андрея, тобто будуть тривати чотири тижні.

У цю виховну програму входять курси української мови, акредитовані урядом, для середніх шкіл. Для початківців буде навчання за зорово-слуховою методою. У всіх класах буде українська розмовна мова. Курси мови будуть провадитися вранці.

Пообідня програма включатиме предмети з релігії, історії, мистецтва, ручних робіт та предвидіння. Вечірня програма включатиме народні спів, танці, гру на бандури й драму.

Під час курсу студенти відбудуть три прогулянки поза Вінніпег. У програму ввійдуть також спорт і громадська активність.

Адміністрація курсів складається з таких осіб: ректор — проф. О.А. Кравченко, директор курсів — проф. Р. Ериннок, декан резиденції — Г.Мельник. Їм допомагатимуть вісім учителів і члени постійного персоналу Колегії.

Ще не запізно, впишіть своїх дітей (внуків) на цьогорічні літні курси. За інформаціями слід писати на адресу: Ukrainian School Program, St. Andrew's College, U of M, 475 Dysart Road, Winnipeg, Man. R3T 2M7, або телефонувати на число — (204) 269-3565.

ФОНД НАГЛОЇ ПОРТЕБИ, СПИСОК Ч. 12-80

Відділ	Прізвище, ім'я	Сума
230	Мартинишин М.	3.00
230	Рибалт М.	1.50
230	Рибалт А.	1.50
230	Лішак І.	3.00
230	Лішак П.	4.05
230	Мельник А.	9.30
233	Купчинський І.Б.	7.50
233	Купчинський І.М.	7.50
233	Мельничук І.	27.50
233	Лучковський С.	5.10
233	Купчинський М.	5.70
233	Купчинський С.І.	5.70
234	Кісенок Н.	3.00
239	Петро Гордійчук	10.00
239	Поритко О.	2.90
240	Городишський І.	3.00
240	Ванкевич Д.	1.50
240	Ванкевич І.	1.50
240	Китчак М.	1.50
240	Кашубинський І.М.	1.50
240	Марченко Л.	8.10
240	Бучацький В.	3.30
240	Лаврін В.	6.30
240	Озарко І.	5.80
240	Кашубинський І.М.	2.75
240	Марченко І.	5.40
240	Пілігрим І.	15.00
242	Гомка І.	5.05
242	Сміт Г.Ф.	6.90
242	Чабан М.Н.	3.50
243	Притоцька І.	9.90
243	Филипович Р.Д-р	5.80
245	Ван Гельдер	1.50
245	Крипін К.	1.50
245	Мартиненко О.	1.50
245	Мартиненко М.	1.50
245	Король В.	1.50
245	Мартиненко О.	1.50
245	Мартиненко О.	1.50
245	Степанюк С.	3.00
254	Дай М.С.	7.80
254	Нелько М.	2.80
254	Галазан В.М.	3.00
256	Фелан Р.Е.	1.50
256	Фелан Г.	1.50
256	Фелан Р.Е.	1.50
257	Кручковський І.	1.50
257	Костів С.	1.50
257	Сильчак П.	3.00
257	Кручковський Н.	1.50
257	Ткач Д.	3.00
257	Кравець М.	1.50
257	Карвас М.А.	6.90
257	Малик Л.	3.45
257	Гіра Г.	3.30
257	Божик В.	3.00
257	Гіра М.	4.35
257	Шалава І.Г.	5.60
257	Шалава А.Р.	2.70
257	Шалава І.	3.80
259	Ціслак І.	3.00
259	Шостак А.	3.00
259	Шостак І. мол.	3.00
259	Шафранський С.А.	5.30
259	Ціслак Т.М.	2.70
259	Ціслак П.М.	2.70
260	Тимків С.Д-р	3.00
260	Тимків Т.	3.00
260	Машук М.	5.80
260	Куриний М.	1.50
260	Машук М.	1.50
261	Врубель К.	1.50
261	Кузьмівський М.	2.90
261	Кузьмівський О.	2.85
267	Войшок Е.	7.80
267	Гурман Г.	3.60
268	Бавмер І.А. мол.	3.30
270	Тарас Фелія	5.00
270	Мазур А.	11.00
270	Добровольський І.А.	3.00
270	Лосієвич Г.	4.05
270	Лосієвич С.	5.80
275	Юрків З.	8.70
281	Телешевський І.	1.50
281	Гіш Н.	2.55
283	Лемчак Н.Р.	5.40
286	Савій М.	11.00
286	Стороско	1.50
286	Стороско Т.	1.50
287	Волосенко І.	1.50

Сума проголошених чеків 379.70
Раніше проголошених 64,539.98
Разом 64,919.68

ФОНД НАГЛОЇ ПОТРЕБИ, Ч. 13-80

Відділ	Прізвище, ім'я	сума.
287	Волосенко І.	2.85
287	Шевчук М.	2.70
287	Волосенко Р.	3.90
290	Хоміч А.	3.00
290	Хоміч М.	3.15
292	Романов Р.	1.50
292	Романов Р.	1.50
292	Пижанська А.	17.04
292	Федак Е.	1.50
292	Федак Т.	1.50
292	Кровицький І.	11.60
292	Бойко Е.	32.88
292	Івасюк Д.	1.50
292	Солома О.	5.50
292	Федик С.	1.50
292	Бойко Р.	1.50
292	Дробний Г.	4.95
292	Федик С.	1.50
292	Стрихар В.	9.10
292	Карбоничак В.	8.10
292	Рудницький І.	5.20
292	Маланя Г.	3.00
292	Габора М.Г.	3.00
293	Чучман М.	1.50
293	Ласевич Д.	1.50
293	Демидчук І.	1.50
293	Демидчук І.	1.50
301	Лобі О.	1.50
302	Мотлюк І.	1.50
301	Семенов І.	3.00
301	Врублівський І.	1.50
301	Врублівський П.	1.50
301	Чернавський Р.	1.50
301	Чернавський І.	3.00
301	Трутенко В.	3.00
301	Мотлюк І.	7.50
301	Іванчук Е.	3.45
301	Трусенчук М.	3.45
301	Іванчук В.	6.60
301	Казанський І.	5.80
301	Чернівський І.	5.60
301	Семенов В.	5.30
301	Личик Н.	2.55
301	Личик В.	2.55
303	Нагірний М.	4.20
307	Болуч М.	5.50
307	Галонішак І.	6.90
307	Отець Огірко П.	5.20
307	Болуч А.	5.00
307	Болуч С.Д.	2.40
307	Болуч А.М.	2.40
307	Болуч К.А.	2.40
307	Болуч М.М.	2.25
318	Шук Деніс М.	10.00
320	Здор А.	2.90
320	Самутин А.	3.00
320	Булава А.	3.00
320	Булава М.	1.50
320	Булава М.	2.75
320	Булава Л.Н.	3.50
321	Загибало Василь	25.00
321	Цекот В.	1.50
321	Війтик І.	6.00
321	Війтик С.	6.00
327	Личманенко А.	5.00
327	Криницький Б.Д-р	5.50
327	Костинин В.	3.00
327	Курчак М.	3.00
327	Сагатий С.	1.50
327	Сагатий С.	7.80
327	Шараневич Е.О.	6.00
327	Шпанський В.	5.80
327	Козловський Т.	5.50
328	Данилович Р.І.	8.10
328	Завару	4.05
331	Майдуче Н.	1.50
331	Романчик С.	1.50
337	Гелеман М.	11.00
337	Гелеман М.	7.80
337	Івасюк А.	4.95
337	Трутик М.	1.50
337	Чернодольський А.В.	3.15
345	Прядко О.	9.10
346	Гонимович І.	1.50
346	Гонимович Т.	1.50
346	Гурко К.	7.80
346	Гурко К.	5.60
347	Тілявський Т.	1.50
327	Копистинський А.О.	3.00

Сума проголошених чеків 414.32
Раніше проголошених 64,919.68
Разом 65,334.00

FUNDAL DIRECTORS

Richard H. Burnadz УКРАЇНСЬКИЙ ПОГ
